



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

Nr. 3355/11.09.2023

Aprobat

Director
Radu-Mircea Urcan

ANUNȚ

Clubul Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, cu sediul în Alba Iulia, str. Septimius Severus, nr. 38A, jud. Alba, CIF 35378115, organizează licitație publică conform HCL nr. 143/2023, în vederea închirierii unui spațiu, în suprafață utilă de 11,32 m², în incinta Bazinului olimpic Alba Iulia, proprietate publică a Municipiului Alba Iulia, situat pe B-dul Republicii, nr. 3, înscris în CF nr. 108966 Alba Iulia, cu nr. Cadastral 108966-C1, în scopul desfășurării activității de întreținere corporală (masaj). Cabinetul este compus din salon masaj și grup sanitar.

Preț minim de pornire licitație 35 lei/ m²/lună
Durata închirierii este de 5 ani

Persoane de contact: Dicu Dănuț, tel. 0258/835947, e-mail dan.dicu@apulum.ro și Țăran Florin, tel. 0358/404973, e-mail csmunirea.albaiulia@apulum.ro

Documentația de atribuire, include caietul de sarcini, fișa de date a procedurii privind închirierea, draft contract închiriere.

Persoanele interesate pot intra în posesia unui exemplar al documentației de atribuire prin cerere la adresa de email csmunirea.albaiulia@apulum.ro, în perioada **18 septembrie – 25 septembrie 2023**.

Data limită pentru solicitarea clarificărilor: **26 septembrie 2023**.

Depunerea ofertelor se face în perioada **28 septembrie – 5 octombrie 2023, până la ora 15**, la Clubul Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, str. Septimius severus, nr. 38A, Compartimentul Investiții, Achiziții, într-un exemplar. Fiecare ofertant poate depune o singură ofertă. Ședința publică de deschidere a ofertelor va avea loc în data de **10 octombrie 2023, ora 12** la sediul Clubului Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, str. Septimius severus, nr. 38A. Soluționarea eventualelor litigii este de competența Tribunalului Alba, cu sediul în Alba Iulia, Piața Iuliu Maniu, nr.24, telefon: 0258/813510, email: tribunalul.alba@just.ro.

ALBA IULIA 11.09.2023

Șef Serviciu
Baze sportive și agrement

Dicu Dănuț



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

Nr.2278/14.06.2023

Aprobat

Director
Radu-Mircea Urcan

CAIET DE SARCINI
privind închirierea prin licitație publică a spațiului în suprafață utilă de 11,32 mp aflat
incinta imobilului (construcție) Bazin olimpic Alba Iulia, bd. Republicii, nr. 3, din
Municipiul Alba Iulia

I. Informații generale privind obiectul închirierii

1. Descrierea și identificarea bunurilor ce urmează să fie închiriate

Spațiul care face obiectul închirierii are suprafața utilă totală de 11,32 mp, se află în incinta Bazinului olimpic din Municipiul Alba Iulia, proprietate publică a municipiului Alba Iulia, situat în Alba Iulia, b-dul Republicii, nr. 3, înscris în CF nr.108966 Alba Iulia, cu nr. cadastral 108966-C1, având suprafața construită la sol de 3607 mp, valoare de inventar 74.630 lei.

1.1. Regimul juridic al bunurilor

a). Regimul juridic al bunului destinat închirierii:

- bunul prevăzut la art. 1 face parte din domeniul public al Municipiului Alba Iulia și se află în administrarea Clubului Sportiv Municipal Alba Iulia.

2. Destinația bunurilor ce fac obiectul închirierii

Spațiul ce urmează să se închirieze este destinat desfășurării de activități de întreținere corporală masaj medical și terapeutic, fiind dotat pentru desfășurarea acestei activități (salon de masaj, grup sanitar).

3. Prețul de pornire al licitației publice

Prețul de pornire al licitației publice este de 35 lei/mp/lună, conform HCL 116/2023.

II. Participanții la licitația publică

A. Are dreptul de a participa la licitația publică orice persoană fizică sau juridică, română sau străină, care îndeplinește cumulativ următoarele condiții:

- a).** a plătit toate taxele privind participarea la licitație, inclusiv garanția de participare;
- b).** a depus oferta împreună cu toate documentele solicitate în documentația de atribuire, în termenele prevăzute în documentația de atribuire;
- c).** a achitat la zi toate obligațiile exigibile de plată a impozitelor, a taxelor și a contribuțiilor către bugetul consolidat al statului și către bugetul local al municipiului Alba Iulia;
- d).** nu se află în stare de insolvență, faliment sau lichidare.

CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
Str. Septimius Severus, nr.38A Alba Iulia, Județul Alba, 510129
Date cu caracter personal prelucrate cu respectarea principiilor din Regulamentul (UE)679/2016
Tel. +40 (0) 358 404793, Fax +40 (0) 358 404794
E-mail csmunirea.albaiulia@apulum.ro



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

e). are ca obiect de activitate sau este calificat în domeniul desfășurării de activități de întreținere corporală.

B. Nu poate participa la licitație persoana care a fost desemnată câștigătoare la o licitație publică anterioară privind bunurile statului sau ale unităților administrativ-teritoriale în ultimii 3 ani, dar nu a încheiat contractul ori nu a plătit prețul, din culpă proprie.

Această restricție operează pentru o durată de 3 ani, calculată de la desemnarea persoanei respective drept câștigătoare la licitație.

III. Natura și cuantumul garanțiilor și taxelor solicitate de locatorul Clubul Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia

La înscrierea la licitație, fiecare ofertant va depune la Caseria Serviciului Contracte, Patrimoniu din cadrul Primăriei municipiului Alba Iulia o garanție de participare la licitație al cărei quantum reprezintă prețul de pornire al licitației publice pentru o perioadă de 2 luni.

Locatorul va restitui integral garanția de participare în situația anulării licitației tuturor ofertanților, precum și ofertanților care nu câștigă licitația, în termen de 3 zile de la data la care ofertanții ale căror oferte au fost excluse au fost încunoștiințați despre aceasta de către locator.

Locatorul are dreptul de a reține garanția de participare la licitație, ofertantul pierzând astfel suma constituită, în următoarele situații:

a.când ofertantul își retrage oferta în perioada de valabilitate a acesteia

b.în cazul în care o ofertă este stabilită câștigătoare, garanția rămâne constituită potrivit dispozițiilor art.334 alin.(5) din OUG nr.57/2019 privind Codul administrativ, cu modificările și completările ulterioare și se completează – dacă este cazul – până la contravaloarea a două chirii, la nivelul chiriei din oferta declarată câștigătoare, pentru toată perioada de valabilitate a contractului de închiriere, în termen de cel mult 30 de zile de la data semnării contractului

c.în cazul în care o ofertă este declarată câștigătoare iar ofertantul refuză să semneze contractul de închiriere.Refuzul ofertantului declarat câștigător de a încheia contractul de închiriere poate atrage după sine și plata de daune-interese.

IV. Condițiile de valabilitate pe care trebuie să le îndeplinească ofertele

Ofertele se redactează în limba română.

Ofertele se depun la sediul locatorului Club Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, de pe str.Septimius Severus, nr.38A, în două plicuri sigilate, unul exterior și unul interior, semnate și ștampilate de ofertant. Riscurile legate de transmiterea ofertei, inclusiv forța majoră, cad în sarcina persoanei interesate.

Pe plicul exterior se va indica obiectul licitației pentru care este depusă oferta.

Plicul exterior va trebui să conțină:

1.o fișă cu informații privind ofertantul și o declarație de participare semnată de ofertant, fără îngroșări, ștersături, adăugiri sau modificări



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

2.copie după certificatul de înmatriculare a societății, actul constitutiv și o copie a actului de identitate a reprezentantului legal al societății

3.copie după documentele care dovedesc aptitudini în vederea desfășurării activității de masaj (diplomă, atestat, certificat de calificare, etc.)

4.declarație pe proprie răspundere, semnată de reprezentantul legal al ofertantului din care să reiasă faptul că în ultimii 5 ani nu a fost condamnat prin hotărâre definitivă a unei instanțe judecătorești române sau străine, pentru participare la activități ale unei organizații criminale, pentru corupție, fraudă și/sau spălare de bani, pentru o faptă care a adus atingere eticii profesionale sau pentru comiterea unei greșeli în materie profesională, precum și faptul că nu se află în oricare din următoarele situații:

a.este în stare de faliment ori lichidare, afacerile îi sunt conduse de un administrator judiciar sau activitățile sale comerciale sunt suspendate ori fac obiectul unui aranjament cu creditorii sau este într-o situație similară cu cele anterioare

b.face obiectul unei proceduri legale pentru declararea sa în una dintre situațiile prevăzute la pct.a

c.în ultimii 3 ani nu și-a îndeplinit sau și-a îndeplinit în mod defectuos obligațiile contractuale, din motive imputabile ofertantului în cauză, fapt care a produs sau este de natură a produce prejudicii beneficiarilor/partenerilor acestuia

d. a fost desemnată câștigătoare la o licitație publică anterioară privind bunurile statului sau ale unităților administrativ-teritoriale în ultimii 3 ani, dar nu a încheiat contractul ori nu a plătit prețul, din culpă proprie.

5.certificate de atestare fiscală privind îndeplinirea obligațiilor de plată a impozitelor, taxelor, contribuțiilor și altor sume către bugetul consolidat al statului și bugetul local

6.dovada achitării de către ofertant a garanției de participare la licitație(chitanță, ordin de plată vizat de bancă, etc.), a taxei de participare la licitație și a contravalorii documentației

7.caietul de sarcini semnat și ștampilat de către ofertant de luare la cunoștință

Pe plicul interior, care conține oferta propriu-zisă, se înscriu numele sau denumirea ofertantului, precum și sediul social al acestuia sau domiciliul.

Persoana interesată are obligația de a depune oferta la sediul locatorului până la data limită pentru depunere stabilită în anunțul de licitație.

Oferta depusă la o altă adresă a locatorului decât cea stabilită sau după expirarea datei limită de depunere se returnează nedeschisă.

Fiecare participant poate depune doar o singură ofertă.

Oferta are caracter obligatoriu, din punct de vedere al conținutului, până la data semnării de către ofertantul declarat câștigător a contractului de închiriere.

Prenume, Nume	Funcția publică - Departament	Semnătura	Data	Ex.
Avizat: Dicu Danuț	Șef serviciu BSA		14.06.2023	
Întocmit: Man Nicolae Sorin	Inspector Serv. BSA		14.06.2023	



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

Nr. 3359/12.09.2023

Aprobat

Director
Radu-Mircea Urcan

FIȘA DE DATE

a procedurii privind închirierea prin licitație publică a spațiului în suprafață utilă de 11,32 mp aflat în incinta imobilului (construcție) Bazin olimpic Alba Iulia, bd. Republicii, nr. 3, din Municipiul Alba Iulia

I. Informații privind locatorul

Denumire: Club Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia
Adresa: str. Septimius Severus, nr. 38A, cod 510129, Alba Iulia, jud. Alba, România
Contact: Serviciul Financiar, Administrativ, Achiziții Publice tel. 0358 404 793
CIF: 35378115

II. Instrucțiuni privind organizarea și desfășurarea procedurii de închiriere

Procedura de închiriere este licitația publică.

Orice persoană interesată are dreptul de a solicita și a obține documentația de atribuire. Locatorul va pune la dispoziția persoanelor interesate documentația de atribuire, pe suport hârtie sau, dacă este posibil, pe/sau/sau și pe suport magnetic contra cost, cel mai repede cu putință, într-o perioadă care nu trebuie să depășească 4 zile lucrătoare de la primirea unei solicitări din partea acesteia.

Odată cu documentația de atribuire, solicitantului i se vor pune la dispoziție și două exemplare din caietul de sarcini – care face parte integrantă din documentația de atribuire – un exemplar rămânând solicitantului, iar al doilea exemplar va fi depus – semnat și ștampilat de acesta pentru luare la cunoștință – odată cu oferta.

Persoana interesată are obligația de a depune diligențele necesare, astfel încât respectarea de către Club Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia a termenului prevăzut la aliniatul precedent să nu conducă la situația în care documentația de atribuire să fie pusă la dispoziția sa cu mai puțin de 5 zile înainte de data-limită pentru depunerea ofertelor.

Orice persoană interesată are dreptul de a solicita clarificări privind documentația de atribuire. Locatorul are obligația de a răspunde clar, complet și fără ambiguități, la orice clarificare solicitată, într-o perioadă care nu trebuie să depășească 5 zile lucrătoare de la primirea unei astfel de solicitări.

Locatorul are obligația de a transmite răspunsurile însoțite de întrebările aferente către toate persoanele interesate care au obținut, în condițiile legii, documentația de atribuire, luând măsuri pentru a nu dezvălui identitatea celui care a solicitat clarificările respective.

Fără a aduce atingere termenului de mai sus, locatorul va transmite răspunsul la orice clarificare cu cel puțin 5 zile lucrătoare înainte de data limită pentru depunerea ofertelor.

În cazul în care solicitarea de clarificare nu a fost transmisă în timp util, punând astfel locatorul în imposibilitatea de a respecta termenul prevăzut mai sus, acesta are totuși obligația de

CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA

Str. Septimius Severus, nr. 38A Alba Iulia, Județul Alba, 510129

Date cu caracter personal prelucrate cu respectarea principiilor din Regulamentul (UE) 679/2016

Tel. +40 (0) 358 404793, Fax +40 (0) 358 404794

E-mail csmunirea.albaiulia@apulum.ro



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

a răspunde la solicitarea de clarificare în măsura în care perioada necesară pentru elaborarea și transmiterea răspunsului face posibilă primirea acestuia de către persoanele interesate înainte de data limită de depunere a ofertelor.

Data limită de primire a solicitărilor de clarificări este 26 septembrie 2023, ora 15:00, la adresa: Club Sportiv municipal Unirea Alba Iulia, str. Septimius Severus, nr.38A, cod 510129, Alba Iulia, jud.Alba.

Data limită de transmitere a răspunsului la solicitările de clarificări este 3 octombrie 2023, ora 15:00.

Data limită de depunere a ofertelor este 5 octombrie 2023, ora 15:00.

Deschiderea ofertelor depuse se va face în data de 10 octombrie 2023, ora 12:00, la sediul Clubului sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, str. Septimius Severus, nr. 38 A, Alba Iulia , în prezența comisiei de evaluare și a ofertanților sau a reprezentanților împuterniciți de aceștia.

Locatorul nu are dreptul să deschidă ofertele înainte de data și ora menționate.

Persoana interesată are obligația de a depune oferta la sediul locatorului până la data limită pentru depunere, prevăzută mai sus.

Riscurile legate de transmiterea ofertei, inclusiv forța majoră, cad în sarcina ofertantului.

Oferta depusă la o altă adresă decât cea stabilită sau după expirarea datei limită pentru depunere se returnează nedeschisă.

Pentru desfășurarea procedurii licitației este obligatorie depunerea a cel puțin două (2) oferte valabile.

Plicurile, închise și sigilate, se predau comisiei de evaluare la data fixată pentru deschiderea lor, prevăzută în anunțul de licitație.

După deschiderea plicurilor exterioare în ședință publică, comisia de evaluare elimină ofertele care nu conțin totalitatea documentelor și a datelor prevăzute la Capitolul III din caietul de sarcini al închirierii.

Pentru continuarea desfășurării procedurii de licitație este necesar ca după deschiderea plicurilor exterioare cel puțin 2 oferte să îndeplinească condițiile prevăzute la Capitolul III din caietul de sarcini al închirierii.

După analiza conținutului plicului exterior, secretarul comisiei de evaluare întocmește un proces-verbal în care se menționează rezultatul analizei. Deschiderea plicurilor interioare se face numai după semnarea procesului-verbal de către toți membrii comisiei de evaluare și de către ofertanți.

Sunt considerate oferte valabile ofertele care îndeplinesc criteriile de valabilitate prevăzute în caietul de sarcini al închirierii.

Pe parcursul procedurii de licitație, comisia de evaluare a ofertelor poate propune locatorului solicitarea oricăror clarificări și, după caz, completări ale documentelor prezentate de ofertanți pentru demonstrarea conformității ofertei cu cerințele solicitate. În termen de 3 zile lucrătoare de la primirea propunerii comisiei de evaluare, locatorul o transmite ofertanților vizați. Ofertanții sunt obligați să răspundă la solicitarea locatorului în termen de 3 zile lucrătoare de la primirea acesteia.

Locatorul nu are dreptul ca, prin clarificările ori completările solicitate, să determine apariția unui avantaj în favoarea unui ofertant.

Pentru determinarea ofertei câștigătoare, comisia de evaluare va stabili, după deschiderea plicurilor interioare, care este cel mai mare nivel ofertat al chiriei, acesta fiind criteriul de atribuire al contractului de închiriere. Oferta care conține cel mai mare preț de închiriere oferit va fi declarată câștigătoare. Prețul oferit nu poate fi mai mic decât prețul minim de pornire stabilit de locator.



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

În cazul în care doi sau mai mulți ofertanți au oferit același nivel al chiriei (o sumă egală), pentru stabilirea ofertantului câștigător, comisia de evaluare va trece de îndată la desfășurarea unei licitații închise cu strigare la care vor participa numai ofertanții care au oferit cel mai mare nivel al chiriei, în cazul în care acesta este egal, pornind de la nivelul maxim oferit al chiriei, ofertantul care va oferi cel mai mare preț de închiriere urmând a fi declarat câștigător.

În urma analizării ofertelor de către comisia de evaluare, pe baza criteriilor de atribuire sau al licitației închise cu strigare – după caz – secretarul comisiei întocmește un proces-verbal în care menționează ofertele valabile, ofertele care nu îndeplinesc criteriile de valabilitate și motivele excluderii acestora din urmă de la procedura de atribuire și oferta declarată câștigătoare. Procesul-verbal se semnează de către toți membrii comisiei de evaluare.

În baza procesului-verbal încheiat în condițiile mai sus arătate, comisia de evaluare va întocmi, în termen de o zi lucrătoare, un raport pe care îl va trimite locatorului.

În termen de 3 zile lucrătoare de la primirea raportului comisiei de evaluare, locatorul informează, în scris, cu confirmare de primire, ofertantul declarat câștigător despre alegerea sa și pe ceilalți ofertanți despre respingerea ofertelor lor, indicând și motivele care au stat la baza excluderii.

III. Instrucțiuni privind modul de elaborare și prezentare a ofertelor

Ofertele se redactează în limba română.

Ofertele se depun la sediul locatorului Club Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, de pe str. Septimius Severus, nr.38A, în două plicuri sigilate, unul exterior și unul interior, semnate și stampilate de ofertant. Riscurile legate de transmiterea ofertei, inclusiv forța majoră, cad în sarcina persoanei interesate.

Pe plicul exterior se va indica obiectul licitației pentru care este depusă oferta.

Plicul exterior va trebui să conțină:

1.o fișă cu informații privind ofertantul și o declarație de participare semnată de ofertant, fără îngroșări, ștersături, adăugiri sau modificări

2.copie după certificatul de înmatriculare a societății, actul constitutiv și o copie a actului de identitate a reprezentantului legal al societății

3.copie după documentele care dovedesc aptitudini în vederea desfășurării activității de masaj (diplomă, atestat, certificat de calificare, etc.)

4.declarație pe proprie răspundere, semnată de reprezentantul legal al ofertantului din care să reiasă faptul că în ultimii 5 ani nu a fost condamnat prin hotărâre definitivă a unei instanțe judecătorești române sau străine, pentru participare la activități ale unei organizații criminale, pentru corupție, fraudă și/sau spălare de bani, pentru o faptă care a adus atingere eticii profesionale sau pentru comiterea unei greșeli în materie profesională, precum și faptul că nu se află în oricare din următoarele situații:

a.este în stare de faliment ori lichidare, afacerile îi sunt conduse de un administrator judiciar sau activitățile sale comerciale sunt suspendate ori fac obiectul unui aranjament cu creditorii sau este într-o situație similară cu cele anterioare

b.face obiectul unei proceduri legale pentru declararea sa în una dintre situațiile prevăzute la pct.a



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

c. în ultimii 3 ani nu și-a îndeplinit sau și-a îndeplinit în mod defectuos obligațiile contractuale, din motive imputabile ofertantului în cauză, fapt care a produs sau este de natură a produce prejudicii beneficiarilor/partenerilor acestuia

d. nu a fost desemnată câștigătoare la o licitație publică anterioară privind bunurile statului sau ale unităților administrativ-teritoriale în ultimii 3 ani, dar nu a încheiat contractul ori nu a plătit prețul, din culpă proprie.

5. certificate de atestare fiscală privind îndeplinirea obligațiilor de plată a impozitelor, taxelor, contribuțiilor și altor sume către bugetul consolidat al statului și bugetul local

6. dovada achitării de către ofertant a garanției de participare la licitație (chitanță, ordin de plată vizat de bancă, etc.), a taxei de participare la licitație și a contravalorii documentației

7. caietul de sarcini semnat și ștampilat de către ofertant de luare la cunoștință

Pe plicul interior, care conține oferta propriu-zisă, se înscriu numele sau denumirea ofertantului, precum și sediul social al acestuia.

Persoana interesată are obligația de a depune oferta la sediul locatorului până la data limită pentru depunere stabilită în anunțul de licitație.

Oferta depusă la o altă adresă a locatorului decât cea stabilită sau după expirarea datei limită de depunere se returnează nedeschisă.

Fiecare participant poate depune doar o singură ofertă.

Oferta are caracter obligatoriu, din punct de vedere al conținutului, până la data semnării de către ofertantul declarat câștigător a contractului de închiriere.

IV. Criteriile de atribuire și ponderea lor

Criteriul de atribuire al contractului de închiriere este cel mai mare preț al chiriei, fiind declarat câștigător ofertantul care oferă cel mai mare preț.

V. Căi de atac

Litigiile apărute în legătură cu atribuirea, încheierea, executarea, modificarea și încetarea contractului de închiriere, se vor soluționa pe cale amiabilă între părțile contractante.

În cazul în care părțile nu se înțeleg, soluționarea litigiilor revine instanțelor judecătorești competente potrivit prevederilor legale în vigoare, legea care guvernează contractul de închiriere și procedura de atribuire fiind legea română.

Prenume, Nume	Funcția publică - Departament	Semnătura	Data	Ex.
---------------	-------------------------------	-----------	------	-----

Avizat: Dicu Danuț	Șef serviciu BSA		12.09.2023	
Întocmit: Man Nicolae Sorin	Inspector Serv. BSA		12.09.2023	



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

Nr...../.....

CONTRACT DE ÎNCHIRIERE

Nr. /

Art. I. PĂRȚI CONTRACTANTE

În temeiul dispozițiilor H.C.L.nr. / și a licitației publice din data de, între

1. Club Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia, cu sediul în Alba Iulia, str. Septimius Severus, nr. 38A, Municipiul Alba Iulia, jud. Alba, cod poștal 510129, tel. +40 (0) 358 404793, C.I.F. 35378115, cont trezorerie RO76TREZ24G670501203030X, deschis la Trezoreria Municipiului Alba Iulia, reprezentat de dl. Urcan Radu-Mircea, având funcția de director, în calitate de locator

și
2. cu sediul/domiciliul în
....., jud., str., nr.,
înregistrată la Oficiul Registrului Comerțului sub nr., cod fiscal
....., reprezentată de în calitate de **locatar** s-a încheiat prezentul contract.

Art. II. OBIECTUL ȘI SCOPUL CONTRACTULUI

2.1. Obiectul contractului îl constituie închirierea unui spațiu în suprafață utilă de 11,32 mp situat în incinta Bazinului olimpic Alba Iulia, aflat în proprietatea publică a Municipiului Alba Iulia și administrarea Clubului Sportiv Unirea Alba Iulia, situat în Alba Iulia, b-dul Republicii, nr. 3, în vederea desfășurării de activități de întreținere corporală – masaj medical și terapeutic.

2.2. Caietul de sarcini face parte integrantă din prezentul contract.

2.3. Predarea-primirea spațiului ce face obiectul contractului se va consemna prin proces-verbal de predare-primire, anexă la prezentul contract.

Art. III. TERMENUL CONTRACTULUI

3.1. Durata contractului este de 5 ani de la data predării-primirii spațiului ce face obiectul acestuia.

3.2. Contractul se poate prelungi o singură dată pentru o perioadă cel mult egală cu perioada inițială, la solicitarea în scris a părții interesate, cu cel puțin 3 luni înainte de data expirării, cu aprobarea Consiliul local al Municipiului Alba Iulia.

Art. IV. PREȚUL CONTRACTULUI

4.1. Prețul închirierii este de stabilit în urma licitației publice din data de

CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
Str. Septimius Severus, nr. 38A Alba Iulia, Județul Alba, 510129
Date cu caracter personal prelucrate cu respectarea principiilor din Regulamentul (UE) 679/2016
Tel. +40 (0) 358 404793, Fax +40 (0) 358 404794
E-mail csmunirea.albaiulia@apulum.ro



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

4.2. Plata chiriei se face la casieria Club Sportiv Municipal Unirea Alba Iulia sau prin virament bancar în contul RO76TREZ24G670501203030X deschis la Trezoreria Municipiului Alba Iulia. Plata se va face lunar până la finele fiecărei luni pentru luna în curs, începând cu data consemnată în procesul-verbal de predare-primire a bunurilor ce fac obiectul contractului.

4.3. Neplata la scadență a chiriei se sancționează cu o majorare de întârziere de 1 % pentru fiecare lună sau fracțiune de lună, începând cu ziua imediat următoare termenului de scadență și până la data stingerii sumei datorate inclusiv.

4.4. În caz de neplată a chiriei pentru o perioadă ce depășește 2 luni, locatorul va putea rezilia unilateral contractul, fără plata de despăgubiri din partea sa.

4.5. Prezentul contract constituie punere în întârziere, în cazul neefectuării plăților la termenul stabilit în contract.

Art.V.DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

5.1.DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE LOCATORULUI

5.1.1. Locatorul are obligația să predea locatarului, prin proces-verbal de predare-primire, spațiul ce face obiectul prezentului contract, în termen de cel mult 30 de zile de la data semnării contractului.

5.1.2. Locatorul are dreptul să verifice, pe toată perioada derulării prezentului contract, modul în care locatarul își respectă obligațiile ce decurg din acesta și să ia măsurile pe care le consideră necesare pentru a-l obliga pe locatar să și le respecte, inclusiv rezilierea unilaterală a contractului fără plata de despăgubiri din partea sa, locatarul având obligația de a pune la dispoziția locatorului sau a reprezentanților acestuia toate informațiile, documentele și evidențele solicitate.

Verificarea se va face numai cu notificarea prealabilă a locatarului, comunicată acestuia cu cel puțin 5 zile înaintea datei efectuării verificării.

5.1.3. Locatorul se obligă ca pe întreaga durată a contractului să asigure folosința netulburată a bunurilor închiriate.

5.1.4. Locatorul are dreptul să modifice în mod unilateral partea reglementară a contractului de închiriere, din motive excepționale legate de interesul național sau local.

5.1.5. Neplata chiriei pentru o perioadă de până la 2 luni, precum și încălcarea de către locatar a oricărei prevederi cuprinse în contract și/sau în caietul de sarcini, dă dreptul locatorului la reținerea contravalorii acesteia din garanție. Locatarul are obligația ca, în aceste situații, să reîntregească garanția în termen de cel mult 30 de zile, sub sancțiunea rezilierii contractului și – după caz – a plății de daune-interese în sarcina acestuia.

5.2.DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE LOCATARULUI

5.2.1. Locatarul se obligă să folosească și să exploateze în mod direct spațiul ce face obiectul prezentului contract, cu diligență maximă, pentru a conserva și a dezvolta valoarea



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

acestui pe toată durata contractului și să-l despăgubească pe locator pentru pagubele produse din culpa sa și să nu exploateze bunurile închiriate în vederea culegerii de fructe naturale, civile, industriale sau produse.

5.2.2. Locatarul își execută obligațiile potrivit termenilor și condițiilor prevăzuți în prezentul contract, în caietul de sarcini și în conformitate cu normele legale specifice domeniului de activitate respectiv, elaborate de instituțiile legal abilitate în acest scop.

5.2.3. Locatarul nu are dreptul de a subînchiria, în tot sau în parte bunurile ce fac obiectul prezentului contract și nici nu poate cesa unei alte persoane contractul de închiriere, sub sancțiunea rezilierii contractului cu plata de daune-interese în sarcina locatarului.

5.2.4. Locatarul se obligă să nu aducă atingere dreptului de proprietate publică prin actele și faptele juridice săvârșite.

5.2.5. Locatorul se obligă să plătească chiria, în cuantumul și la termenele stabilite prin contract.

5.2.6. Locatarul se obligă să constituie garanția în cuantumul, în forma și la termenul prevăzut în caietul de sarcini.

5.2.7. Pentru buna desfășurare a activității sale, locatarul are obligația de a nu desfășura nici un fel de activitate și de a nu executa nici un fel de lucrări fără a deține avizele, autorizațiile și acordurile necesare potrivit dispozițiilor legale în vigoare, răspunderea revenindu-i în întregime.

5.2.8. Locatarul are obligația de a suporta taxele și impozitele aferente bunurilor închiriate, potrivit dispozițiilor legale în vigoare, scop în care acesta se va prezenta la Direcția Venituri din cadrul Primăriei municipiului Alba Iulia în termen de 30 de zile de la data consemnată în procesul-verbal de predare-primire a bunurilor închiriate cu o copie a contractului de închiriere și a procesului-verbal de predare-primire a bunurilor închiriate.

5.2.9. Locatarul nu este obligat să suporte creșterea sarcinilor legate de executarea obligațiilor sale în cazul în care această creștere rezultă în urma:

- a. unei acțiuni sau unei măsuri dispuse de către o autoritate publică
- b. unui caz de forță majoră sau unui caz fortuit

5.3.0. Locatarul are obligația de a dota spațiul închiriat cu mijloace de combatere și stingere a incendiilor, răspunderea pentru respectarea regulilor PSI revenindu-i acestuia în întregime.

Art. VI. RĂSPUNDEREA CONTRACTUALĂ

6.1. Pentru nerespectarea obligațiilor prevăzute în caietul de sarcini și în prezentul contract, partea aflată în culpă datorează daune-interese.



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

Art.VII.MODIFICAREA CONTRACTULUI

7.1.Modificarea prezentului contract se poate face numai prin act adițional, cu acordul exprimat în scris al părților contractante.

7.2.Locatorul poate modifica unilateral partea reglementară a prezentului contract, cu notificarea prealabilă a locatarului din motive excepționale legate de interesul național sau local.

Art.VIII.ÎNCETAREA CONTRACTULUI

8.1.Prezentul contract încetează în următoarele situații:

- 1 - la expirarea perioadei pentru care a fost încheiat, dacă părțile nu convin de comun acord prelungirea acestuia, în condițiile legii;
- 2 - prin acordul de voință, exprimat în scris, al părților contractante;
- 3 - în caz de nerespectare de către locator, în tot sau în parte, a obligațiilor contractuale, locatorul va dispune unilateral rezilierea contractului, fără punere în întârziere, fără altă formalitate prealabilă cu plata de despăgubiri în sarcina locatarului;
- 4 - în caz de nerespectare de către locator, în tot sau în parte, a obligațiilor contractuale, locatarul poate solicita rezilierea contractului, fără punere în întârziere, fără altă formalitate prealabilă cu plata de despăgubiri în sarcina locatorului;
- 5 - în cazul în care interesul național sau local o impune, prin denunțarea unilaterală de către locator, cu plata unei despăgubiri juste și prealabile în sarcina acestuia, în caz de dezacord, părțile putând soluționa conflictul pe cale amiabilă. În cazul în care părțile nu se înțeleg, se vor adresa instanței judecătorești competente potrivit legii;
- 6 - în cazul pierderii de către locator a dreptului de proprietate asupra bunurilor închiriate;
- 7 - la dispariția dintr-o cauză de forță majoră a bunurilor închiriate sau în cazul imposibilității obiective a locatarului de a le exploata, prin renunțare, fără plata de despăgubiri;
- 8 - în cazul în care locatarul, din orice motive, intră în procedură de insolvență, faliment sau lichidare, locatorul poate rezilia unilateral contractul de închiriere, fără plata de despăgubiri în sarcina sa;
- 9 - renunțarea la contractul de închiriere poate avea loc numai pentru motive bine întemeiate cum sunt: nerentabilitatea activității desfășurate în cadrul obiectivului ce face obiectul închirierii, situație financiară deficitară a locatarului care impune închiderea unor puncte de lucru printre care și cel care face obiectul închirierii, ori neobținerea avizelor, acordurilor, autorizațiilor necesare desfășurării activității din motive neimputabile locatarului cu condiția îndeplinirii obligațiilor față de locator până la data la care se face renunțarea la contractul de închiriere.

8.2.La încetarea din orice cauză a contractului de închiriere, spațiile închiriate vor fi predate de către locator locatarului prin proces-verbal de predare-primire, consemnându-se și starea în care acestea se găsesc la momentul predării.



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

Art.IX.SOLUȚIONAREA LITIGIILOR

9.1.Orice litigiu decurgând din sau având legătură cu prezentul contract, se va soluționa pe cale amiabilă între părțile contractante.

9.2.În cazul în care părțile nu se înțeleg, soluționarea litigiilor revine instanțelor judecătorești competente potrivit prevederilor legale în vigoare, legea care guvernează contractul de închiriere și procedura de atribuire fiind legea română.

Art.X.FORȚA MAJORĂ

10.1.Nici una dintre părțile contractante nu răspunde de neexecutarea la termen și/sau de executarea în mod necorespunzător – total sau parțial – a oricărei obligații care îi revine în baza prezentului contract, dacă neexecutarea și/sau executarea necorespunzătoare a obligației respective a fost cauzată de forța majoră, așa cum este definită de lege.

10.2.Parte care invocă forța majoră este obligată să notifice celeilalte părți, în termen de 5 zile producerea evenimentului și să ia toate măsurile posibile în vederea limitării consecințelor lui.

10.3.Dacă în termen de 15 zile de la producere, evenimentul respectiv nu încetează, părțile au dreptul să-și notifice încetarea deplin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre ele să pretindă daune-interese.

Art.XI.NOTIFICĂRILE ÎNTRE PĂRȚI

11.1.În accepțiunea părților contractante, orice notificare adresată de una dintre acestea celeilalte este valabil îndeplinită dacă va fi transmisă la adresa/sediul prevăzut în partea introductivă a prezentului contract.Dacă una dintre părți își modifică adresa/sediul pe durata de valabilitate a prezentului contract, va comunica celeilalte părți, în termen de 5 zile de la data modificării, acest fapt.

11.2.În cazul în care notificarea se face pe cale poștală, ea va fi transmisă prin scrisoare recomandată, cu confirmare de primire și se consideră primită de destinatar la data menționată de oficiul poștal primitor pe această confirmare.

11.3.Dacă notificarea se trimite prin fax, ea se consideră primită în prima zi lucrătoare după cea în care a fost expediată.

11.4.Notificările verbale nu se iau în considerare de către nici una dintre părți, dacă nu sunt confirmate prin una dintre modalitățile prevăzute în aliniatele precedente.

Art.XII.CLAUZE FINALE

12.1.Prezentul contract împreună cu anexele care fac parte integrantă din cuprinsul său, reprezintă voința părților și înlătură orice altă înțelegere verbală dintre acestea anterioară sau ulterioară încheierii lui.

12.2.În cazul în care părțile își încalcă obligațiile lor, neexercitarea de către partea care



ROMÂNIA
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI ALBA IULIA
CLUB SPORTIV MUNICIPAL UNIREA ALBA IULIA
C.I.F.: 35378115

suferă vreun prejudiciu a dreptului de a cere executarea întocmai sau prin echivalent bănesc a obligației respective, nu înseamnă că ea a renunțat la acest drept al său.

12.3. Protecția datelor cu caracter personal

12.3.1. În executarea prezentului contract și cu referire la prelucrarea datelor cu caracter personal, părțile își asumă obligația de a respecta întru-totul prevederile Regulamentului (UE) 2016/679 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date.

12.3.2. În ceea ce privește datele cu caracter personal ale reprezentanților legali ai părților semnatare, ale persoanelor de contact desemnate contractual și ale angajaților părților desemnați să asigure executarea contractului, ambele părți garantează că prelucrarea datelor cu caracter personal ale acestor persoane vizate se va face cu respectarea cerințelor Regulamentului (UE) 2016/679, fiecare parte obligându-se să asigure informarea persoanelor vizate conform art.13 din Regulamentul (UE) 2016/679.

12.4. Prezentul contract a fost încheiat astăzi, _____ în 2 exemplare, câte unul pentru fiecare parte contractantă.

Locator

Locatar